漢聲

洪門信條
以義氣團結
以忠誠救國
以義俠除奸

THE CHINESE TIMES established in 1907, is the oldest Chinese newspaper in Vancouver. Published every day except Sundays and holidays by The Chinese Freeman in Canada Publishers Ltd.

墨西哥的

「神秘之覃（草頭）」

汪 眞

在美國好萊塢地方。有一隊科學和電視聯合的探險隊。深入南墨西哥的人烟稀少的印第安人住處作一次實地的科學考驗和研究。結果帶來許多神秘。有趣的故事。其中有一種最令人費解的就是關於印第安人吃「神秘之覃（頭草，以下皆照此）」的事。據印第安人說。吃了這種覃。可以使你發生許多惡夢。甚至有時可以賦你一種「預卜將來」的靈驗神力。

科利亞。楊。是電視節目負責者和這探險隊的發起人。他說：通常那些印第安人是兇蠻不講理的。因此。必須千方百計。低聲下氣地向他們的酋長請准。然後可以進入他們的村落。視察及攝影他們的神秘怪誕的「吃覃儀式」。其中有三位科學家吃了一些印第安人給他們的「神秘之覃」。結果每個人在不同時發生了一種奇特的心靈作用。其中有一位竟然滿懷幻想。同時使他對於生命有一種輝煌。美妙的感覺。在「吃覃典禮」中。有一位約八十來歲的布路阿印第安人。突然向其中一位看得出神的醫生說：「在你離開墨西哥之前。在路上將會遇到意外。」這位醫生和其他隊員。當然不相信他那捕風捉影的「預卜」。因爲這種預測是毫無科學原理作根據。這位醫生在墨西哥城租了一架小型的貨車。載着他的藥品和用具。果然奇跡出現了。當他的車行駛於墨西哥城的街道上時。一時不愼。和一架迎面而來的卡車相撞。造成了慘重損失。而他自己只受了輕傷。由此可知。吃「覃」者所預卜之事是眞實無訛的。但至於這種靈驗的預卜。是否完全得力於這種「神秘之覃」呢？這個問題。是值得科學家們去研究的。

反錯歌謠

杜 丞

世間每有顚倒黑白。指鹿爲馬。混亂是非這一類的事。而且强詞奪理。自以爲是。令人爲之無可如何。在抗戰勝利初期。有好事的文人，於慨嘆之餘。爲之作「反錯吟」。實屬顚倒之至。讀之使人失笑。其詞曰：

宋代諸葛亮。唐朝司馬光。子胥終輔越。安石本姓黃。大將推蘇軾。醜女識王嬙。顏淵哭孔子。劉邦滅殘唐。王嬙宋爲首。七雄燕獨强。關雎屬篇末。曾鞏是詩王。湖北昔爲趙。始皇初姓張。明朝歸上古。日本在西方。近衛未自殺。裕仁非天皇。空中堡壘小。原子炸彈當。輪船善擱淺。

「未完」

虎與豹

虎的相貌。眞是威風凜凜。牠生着一個圓的頭。襯托着兩隻閃亮的大眼。長着一個結壯的身子。尾上一條好似棍子一般的尾巴。四隻粗大的脚。配藏着銳利的爪。一身黃色的毛。混雜着一條一條的黑色柳斑。咆哮一。聲山谷皆應。羣獸失色了。

虎是有胎盤哺乳動物。一動。屬貓科。故其形畧似貓。兼有門牙。犬牙。白牙三種牙齒。均極尖銳。故能噬食其他獸類。舌面很粗。有逆鈎。軀幹的毛。作黃褐色。有黑色柳條橫紋。頸。喉。腹。眼緣及耳殼上面。都是白色。四肢强壯。有五趾。均有能以屈伸的鈎爪。尾長。垂下時到達地面。也有黑橫紋。體長五六尺。尾長二三尺。雖比雄小。住在山林。日間在叢林裏睡眠。晚上出來捕食鳥類和獸類。也能游水。每年產幼虎兩頭至五頭。

虎之身的美麗顏色。除了增强牠的威武的姿態之外。還有保護的作用。因爲牠常喜歡隱伏在草叢之中。牠的黃色。恰巧和灼焦的草色相混。牠的黑紋。又彷彿一條一條的草影。因此牠潛伏其中。不易被獵人發現。虎的性情。是至剛而且兇暴的。牠在山野的時候。不消說是一個好勇的鬥狠者。就是被捕後囚在動物院的籠子裏。牠的不屈不撓的精神。依然存在。不論是飼養牠的主人。或是則往欣賞牠的遊客。一經觸犯了牠。就會張牙舞爪一呼呼地」發出示威之聲。在撲殺野獸的時候。牠的行動。確是和迅雷一般的敏捷。牠在突襲時。總是在背後追擊。到了目的物相隔很近的時候。牠才一躍而起。用前掌向獸類的頭部一擊。使對方昏倒在地。然後一口把獸類的喉部咬住。並且用力把對方的頸部一揑。後者就立刻成爲老虎的俎上肉了。

虎也是一種具有高度智慧的動物。在擒捕野獸的時候。還會用技巧。舉一個例子。牠往往潛伏在較高的土屯上面。瞥見有動物走過。即乘其不備。一躍而下。咬住對方的致命處。有些時候。會像伏兵一般地隱藏在草叢中。見到有動物接近。才突然躍出。爪牙兼施地襲擊該動物。

牠也會襲擊人類的。但一經嘗到人類的滋味後。據獵人說。吃過人類的虎。好像是添了智慧似的。以後便更小心而狡猾。計多獵人。往往得虎不成。反被虎所害。虎的性格。喜歡玩水。而且且很貪涼爽。

「未完」

芷馨雜記

在邊塞戍守的所有兵士。聽了這番消息。那莫不感極泣下，大家都對朝廷的恩德浩大。咸願努力報國。那位得到一個美麗宮女做妻子的。他的歡欣雀躍。就更不在話下啦。

（續完）

英國的特別法例

★替法官拍照罰十鎊

淑君。

在英國有幾件特別的罰例，而在其他的國家却不一定視爲違法的。例如，獵鳥未中而打壞了鳥卵，罰五先令，讓牛蹄在大路上，罰五先令。讓小孩子齷齪到學校去，罰一鎊，給酒與小孩吃，罰二鎊，在公共圖書館撥亂閱讀者，罰二鎊，將狗配以馬具罰二鎊。販賣不到八寸長的海蝦，罰二鎊。烟草冒烟過大罰五鎊，隱藏從偏僻處發現的無主財物罰五鎊。馳馬奔跑罰五鎊，以電話傳遞假消息罰五鎊，在聖誕節那一天接受典當，罰十鎊，在法庭拍法官的照相，罰十鎊。

智識之源

地球上有許多地方名稱是由動物名字來的。例如西非洲的「喀麥隆」是「小蝦」的意思，西非洲的「卡內里」羣島是「犬」的意思，古巴的「阿拉克拉奈斯」是「蠍子」的意思，智利的「塔基克」是「小貓」的意思。

銀紙的自述

烈姐 周蓮娜

我不是哺乳動物，也不是卵生，更不是上帝的生物，我是從這架構造複什的機器所印出來的，也是人類日夜所渴望的東西——銀紙。

我驕傲地告訴你們，國家領袖的威力也比不上我銀紙的威力大。例如一個領袖下令殺一個人，這個可憐的犯人便千方百計地希求逃走，但有些人沒了有銀紙，便乖乖地，毫無條件下跪我面自殺，這個小小的例子，不是證明我銀紙的威力是何等的大麼？

我——銀紙，知道許多人爲了我，違背法律，不顧親情，做出傷天害理的事來，雖然你們人類有了我，就過舒適的生活，沒有我，便要貧窮落泊，其實，我銀紙有時是你們人與人之間的一種障碍物，所謂利祿薰心，信然！

我不明白，一個人有了我，便恃勢凌人，不可一世，其實，沒有我，你們也可以活下去。你們可以記憶，過去戰亂時期，許多民族英雄埋伏在深山野嶺，吃草皮樹根過活，在時機到之時，和敵人戰鬥，你們可以知道，這些英雄在曠野過着原始般的生活，把生死置於度外而和敵人搏打，他們爲的是什麼呢？無疑是可愛的自由，文化，和民族，而不是我銀紙。

有些人甘願爲我而忘却本來面目，向人搖尾乞憐，身爲萬物之靈的人，竟然向我低頭，多麼丟臉的事，我最後警告世人，不可爲我出賣非人牙，不然我很容易剝奪你們寶貴的生命，其實，我不過是你們人與人之間的一種信用品而已！

△笑話連篇

約翰：「爸爸，大馬票，有幾多張頭獎票的呢？」

父：「約翰，你傻傻哪！頭獎票只有一張啦。」

約翰：「點解賣馬票的，間間都寫着頭獎票在此出賣呢？」

父：「啊，這……要問他們才知吧。」

★ ★ ★

羅拔：「比提，你究竟愛不愛我，請答覆我好嗎？」

比提：「不，別誤會。我愛你的是口袋上的一對「墨水筆」。」

★ ★ ★

有一個女孩子在公園中玩耍，有一隻大狗跑近她，表示很親密的樣子用舌頭舐她的手和面頰。這個女孩子竟哭泣地跑去找狗主人。

狗主人焦急地問：「你有被狗咬到嗎？」「沒有咬到。」女孩子哭着說：「不過牠吻了我兩下呢。」

昭倫分公所紀念在新重慶酒家讌會感詠并序

雲埠許拳生

雲埠昭倫親義分公所。昨於民國五十年七月二日第十八週年紀念慶典。設讌於新重慶酒家及福祿壽酒家兩處。情況熱烈鬧熱。在新重慶酒家讌會秩序由謝灼南君主席。拳生爲答謝。因與特多貴賓昆仲歡叙一可。且餚菜豐美。衆皆讚賞。大快朵頤。觥籌交錯。賓主融洽。特詠詩以誌雪泥鴻爪。

羣賢雅集喜今天　同氣連枝誼益堅
中外賓朋歡普煥　炎南主席語精妍
慇懃招待儀稠疊　情感知交幸接聯
美酒嘉肴佐盛會　且談且飲樂陶然

附註：第四句指炎南君爲讌會主席致歡迎詞。語得體而精妍。第六句指賓客賜參加幸得接面。知交歡叙。

「夏日旅懷」七律一章

片市阻祭周雍文

顏年作客在他鄉　時序正逢夏日長
筠竹清風臨水樹　芰荷香氣入胡床
家山夢繞思紅荔　海國愁添見白狼
畢竟危邦難久住　欲歸仍懼未成行

滿地可銀行

"MY BANK" TO 2 MILLION CANADIANS
B of M
BANK OF MONTREAL

費之低廉
完全保護貴重物
汝不用憂慮因盜賊水火而失去貴重物件若汝放諸物在滿地可銀行保險箱日費少過兩仙汝可將汝之公債票契券及他種貴重物件放在避火的鋼庫之個人保險箱汝之保險箱可給汝完全及低廉之保護

暗市黨殯儀館
ARMSTRONG & CO.
304 DUNLEVY AVE. VANCOUVER B. C.
本店創設四十餘年經驗豐富價錢克己服務周到遠近聞名華友光顧極表歡迎如有接洽請問李榮
特約華人經理李顯等
電話 AL 五八八一四 MU 四·〇五三五

Sunbeam
新美味鮮
新邊麵包

MU4-3743
園桃
HO INN CHOP SUEY
79 Pender St. East
Vancouver, 4, B. C.
廚師上等調味烹飪地方雅潔招呼妥當大餐小酌隨時應命備胞光顧格外歡迎

區鏡棠律師事務所
喜士定街東一九三號
一樓一一六號房 電話 MU 1-6933

周衛賢律師事務所
喜士定街東一九三號
四樓四零二號房 電話 MU 3-8238

△用巴拉斯的質料
保護你的重要文件
本報特置新式機具。能以塑造質料（巴拉斯的 Plastic 即透明化學質料。）將重要文件、入籍紙、出世紙、証書、相片、餐紙、行情單等。底面包蓋保護。使其不起皺紋或摺角。難於撕裂。可免潮濕所侵。抵禦熱度。可免塗污。不能將原文竄改。色彩永久不變。所費無幾。二十分鐘內。原物立即交還。

B. C. COLLATERAL
77 E. HASTINGS ST.
當
當押利息低廉押物留候壹年秘密交易
本公司有鑽石。鏢仔。相架。千里鏡。音樂器具及各種行李出賣。價錢相宜。
携此告白來即以九折計
親僱富有經驗華青年。在本公司修整鐘錶部服務。工作優良價錢克己。
喜市定街東七十七號卑詩押舖廣告

加拿大雲高華
天生堂
HING SANG HONG
377 Powell St. 電話 MU 1-4476
Vancouver, B. C. Canada
諸君購本堂之藥剪此告白付來收八折
本堂所製之藥品。應有盡有。
加料育器興奮丸 用膠殼裝。每打十元。送情素半打。如買兩打。贈娛樂器一具。
人染疾病。最慘痛者。發育不全。臨敵不興。誤人誤己有歸無緣。有苦自知。有口難言。如欲補救。行樂及時吞丸壹粒。育器興奮。力敵終宵。牛殖細小。種子無能朝晚壹服。連服兩打。的的確確。發育驚人。從此續嗣繼後有賴。如若不然。餘丸回尾。依價承回。回尾限期十四天內。過期不受。先字聲明。
羊眼券 壹只五元 三只十元 抗陽露 壹樽三元壹
壹瓶壹元 壹打八元 久戰露 壹樽三元壹
壹瓶壹元 壹打八元 處女丹 壹料五元
娛樂器 壹具八元
本堂交易 不受私家赤 希爲原諒

加拿大雲高華
鐵利烟草有限公司
Heatley Trading Co. Ltd.
71 East Pender St.
Vancouver, 4, B. C.
Phone MU5-5860 5783
代理
各種香煙蔴糖發行
大小光顧一律歡迎
地址在金利源興記右鄰

New Chungking Restaurant
178 East Pender St.
Vancouver 4. B. C.
MU 3-1734
新重慶酒家。雲城頂瓜瓜。
食堂最寬大。廚師姥易牙。
大餐兼小酌。隨時可應駕。
男女僑胞呀。請來幫襯吓。